

La Lengua NEWS.

TEMAS DE INTERÉS

- Cambios en el seguro social...
- Un dron estadounidense de vigi...
- Gobernador de Texas afirma...
- Shakira tien la gira latina más...
- Ante el regreso a clases, familias...

www.lalenguaneews.com • f @lalenguaneews

¡Gratis! • Free!

¡Gratis! • Free!

¡Gratis! • Free!

¡Gratis! • Free!

#1608 • 20 de Agosto, 2025

Mia Pérez una talentosa joven corredora de 14 años

Por: Becky Zuñiga

Nacogdoches, TX.-

Mia Pérez es una joven talentosa corredora de 14 años, dejó su huella en los Juegos TAAF de Texas 2025 en Bryan College Station, regresando por segundo año.

Mia cuenta incondicionalmente con el apoyo de su familia, su papá Miguel Pérez, su mamá Michelle Jaimes y su hermana Mylah Pérez.

Como una orgullosa integrante del club de atletismo Texas Elite 5 Star de Nacogdoches, Texas, Mia demostró sus excepcionales habilidades en las carreras de 3200 m y 1600 m, compitiendo durante dos emocionantes días. Ella logró alcanzar los tres primeros puestos en ambas pruebas y superar a más de 20 talentosas corredoras y estableciendo nuevos records personales, fue un momento culminante para su trayectoria. La intensa preparación durante la pretemporada fue fundamental para su crecimiento,



to, ya que el arduo trabajo y la determinación de Mia la impulsaron a alcanzar logros notables.

"Como padres, estamos muy contentos. Su determinación fue evidente desde el principio del año, especialmente después

de que en los Juegos de Texas, en Brownsville, el año pasado no alcanzaran sus objetivos. Por eso, la animamos constantemente a superar sus límites y a confiar en sí misma y en su entrenamiento. Al final, todo salió como esperaba,

y cuando le preguntamos si estaba contenta con su rendimiento, expresó su gratitud con una amplia sonrisa", dijo su papá Miguel.

¡Enhorabuena! ¡Muchas felicidades! que vengan muchos logros más a tu vida.

El Oficial de Policía, Christian Ibarra, recibió reconocimiento



Lufkin, TX.- El oficial de policía de Lufkin, Christian Ibarra, fue homenajeado por salvar a una mujer que recientemente intentó saltar de un paso a desnivel (puente) en Lufkin. "Nuestros oficiales se enfrentan a situaciones como esta con más frecuencia de lo que la mayoría de la gente cree",

declaró el jefe de policía de Lufkin, David Thomas. "Todos nuestros oficiales son héroes anónimos que hacen su trabajo a diario y no esperan ningún reconocimiento. Este es su trabajo, su responsabilidad. Nadie espera reconocimiento, pero como comunidad debemos asegurarnos de reconocer..."

Continúa en la pág. 2

El Programa de Enfermería Vocacional de Angelina College celebra una ceremonia de entrega de insignias

Por: Gary Stallard

Lufkin, TX.- La Escuela de Carreras de Salud de Angelina College celebró el jueves la tradicional ceremonia de entrega de premios a los graduados más recientes del programa de Enfermería Vocacional. Un total de 40 estudiantes recibieron sus premios en el Teatro Temple.

Entre los recién graduados de la Generación 2025 se encontraban estudiantes del programa

de Enfermería Vocacional Tradicional y del Programa de Entrada/Salida Múltiple (MEEP).

La Dra. Winifred Ferguson-Adams, decana de la Escuela de Carreras de Salud, reconoció la vasta experiencia que la acompañaba en el escenario, tanto del profesorado como del personal.

"Si sumamos todos los años de experiencia en enfermería disponibles aquí, tenemos cientos de años", dijo Ferguson-Adams. "Y

para ustedes, nuevos enfermeros y enfermeras, me considero el modelo a seguir. Si no les permitiera cuidarme, no los estaría enviando a cuidar a otros".

Junto al personal en el escenario se encontraba la Guardia de Honor de Enfermeros del extremo Este de Texas, un grupo compuesto por enfermeras jubiladas, en activo y estudiantes. Ferguson-Adams citó el mantra de Florence Nightingale...

Continúa en la pág. 4



El Oficial de Policía...

Continuación de la pág. 1

... el tipo de trabajo que realizan a diario para mantener nuestra comunidad segura".

Durante la reunión del Consejo Municipal de Lufkin del 5 de agosto, el jefe de policía de Lufkin, David Thomas, entregó a Ibarra una Medalla al Servicio Meritorio, y el alcalde de Lufkin, Mark Hicks, le entregó un certificado de reconocimiento.

"Ayudar a esta mujer en un momento de crisis era parte de la rutina laboral de Christian", dijo Thomas. "Después de llevarla a un centro de salud local y asegurarse de que el personal conociera su situación y estuviera a salvo, regresó a su unidad de patrulla y a trabajar". El incidente comenzó cuando Ibarra respondió a una llamada sobre una persona en un paso a desnivel. Al detenerse, encontró a una mujer parada contra la barrera de concreto en el paso a desnivel del Loop este en Ford Chapel Road.

Cuando la mujer vio el vehículo policial, se subió



a la valla de protección de inmediato.

Ibarra, saliendo rápidamente de su vehículo, le gritó a la mujer que se bajara y se alejara del borde. Al acercarse, ella intentó saltar sobre el muro de concreto, pero Ibarra la atrapó, bajándola del borde y poniéndola sobre el

concreto del puente.

"Los oficiales arriesgan sus vidas todos los días", dijo Thomas. "Este es un ejemplo del profesionalismo, la valentía, el conocimiento y la capacitación de nuestros oficiales. Están dedicados al bienestar y la seguridad de nuestra comunidad".

Se habla español

Dedicated Medical Center & Urgent Care

Merla Sierra FNP-C

ESTAMOS ACEPTANDO NUEVOS PACIENTES

Llame para hacer una cita hoy

936-639-5150 • 410 GASLIGHT BLVD. LUFKIN • DMCURGENTCARE.COM

Beneficios:

- Precio congelado al costo de hoy.
- Póliza asegurada si fallece antes de pagarla.
- Tranquilidad y paz mental.
- Todos califican.
- Incluye todo el Este de Texas.

• Arreglos Tradicionales
• Cremaciones
• Traslados a México y Centroamérica

Prepare sus arreglos funerales anticipadamente

Mirthala 713-530-7046
Lolis B. 936-414-3492
Sonia 936-221-2926
Susana 936-229-9408
Linda 936-674-5175

1600 Sayers St. Lufkin, TX 75904 • (936) 634-2262 • Colonialmortuarylufkin.com

HAIRCUTS • SHAVES • WAXING • FADES

D' PELOS Barber & Beauty Shop

@D' Pelos Barber And Beauty Shop Lic

NOW HIRING!

¡ESTAMOS CONTRATANDO!

PLEASE CALL/POR FAVOR LLAME

936.645.0094

1629 SOUTH ST. NACOGDOCHES TX

ESTAMOS CONTRATANDO BARBEROS Y MUJERES BARBERAS, POR FAVOR DE LLAMAR O VISITANOS EN PERSONA

WE ARE HIRING BARBERS AND LADY BARBERS, PLEASE CALL OR VISIT US IN PERSON

LOVING NISSAN

María Martínez

LOVING TOYOTA

Ben Guerrero | Roberto Rodriguez

LOVING HONDA

Caleb Greer

New 2025 Nissan Murano SV

\$40,761

DISCLAIMER: Current students/recent graduates of accredited colleges, universities, and vocational/technical schools may receive special incentives on select vehicles. Proof of enrollment/graduation required. May not be combined with Military Discount. See retailer for complete eligibility requirements and acceptable documentation. Not transferable to family members (besides spouse) or other occupants of household.

0% EN FINANCIAMIENTO EN CARROS

New 2025 Nissan Frontier S

\$36,294

DISCLAIMER: Current students/recent graduates of accredited colleges, universities, and vocational/technical schools may receive special incentives on select vehicles. Proof of enrollment/graduation required. May not be combined with Military Discount. See retailer for complete eligibility requirements and acceptable documentation. Not transferable to family members (besides spouse) or other occupants of household.

2025 Toyota Tundra

CALIFICA PARA UN 1.99% TAE DURANTE 72 MESES

This offer is only available to qualified buyers who are financing a new 2025 Tundra through Toyota Financial Services (TFS). Offer excludes hybrid trims. Restrictions may apply. 1.99% APR for 72 months on a new 2025 Tundra through TFS. The monthly payment for every \$1,000 financed is \$14.75. Must take dealer stock. The dealer sets the final price. See the dealer or toyota.com for details. Offer valid for vehicles purchased from Toyota dealerships in AR, LA, MS, OK, and TX regardless of buyer's residency from 7/1/25 through 8/4/25.

2025 Tacoma SR5

CALIFICA PARA \$259 AL MES 36 MESES \$3,999 DE ANTICIPO

NOT ALL CUSTOMERS WILL QUALIFY. Lease a new 2025 Tacoma SR5 through Toyota Financial Services (TFS) based on model 7146. Offer excludes hybrid trims. Restrictions may apply. Security deposit may be waived based on prior TFS financial history and/or TFS tier rating. Tax, title, and license extra. See dealer or toyota.com for details. Dealer participation may affect final cost. Must take delivery from dealer stock. The dealer sets the final price. Offer valid for vehicles leased from Toyota dealerships in AR, LA, MS, OK, and TX regardless of buyer's residency from 7/1/25 through 8/4/25.

2025 Honda Pilot EX-L

\$43,595

Disclaimer: Available only for residents of AK, AL, AR, DC, GA, ID, KS, LA, MD, MO, MS, MT, NC, OK, OR, SC, TN, TX, VA, WA, WV. Offer excludes accessories and premium paint color. Closed-end lease for 2025 Pilot 2WD EX-L 10 Speed Automatic available through 7/31/2025, to approved lessees by Honda Financial Services in select states only. MSRP \$44,950.00 (includes destination, excludes tax, title, license, registration, options, insurance). Actual net capitalized cost \$38,866.21. Total monthly payments \$17,604.00. Option to purchase at lease end \$27,869.00. Lessee responsible for maintenance, excessive wear/tear and up to 20 cents/mi. over 10,000 miles/year. Dealer participation may affect actual payment. Dealer sets actual prices. See participating dealers for details.

ACEPTAMOS EL NÚMERO ITIN

2025 Honda CR-V

\$35,455

Disclaimer: Program eligibility based on credit approval. Not all customers will qualify. Offer requires financing with Honda Financial Services. Truth in Lending Act Disclosure: Down payment will vary with APR and credit. For example, 2.99% APR with \$2,500 down payment provides for 36 monthly payments of \$29.08 per \$1000 financed for qualified buyers. 2.99% APR for a term of 24 months corresponds to a monthly cost of \$42.98 per \$1000 financed. 3.99% APR for a term of 48 months corresponds to a monthly cost of \$22.57 per \$1000 financed. 3.99% APR for a term of 60 months corresponds to a monthly cost of \$18.41 per \$1000 financed. 4.99% APR for a term of 72 months corresponds to a monthly cost of \$16.1 per \$1000 financed. The rates described are for estimation purposes only; you may not be able to finance at this rate.

936.634.4488

1433 S Medford Dr, Lufkin, TX

936.699.1000

1807 S Medford Dr, Lufkin, TX

936.632.7711

1711 S Medford Dr, Lufkin, TX

Amigos Lectores...

Hace 50 años, un importante logro del derecho al voto daba poder a millones de personas



Por: Julián Castro

Este mes se conmemoran dos aniversarios importantes en la lucha por el derecho al voto: 60 años desde que se aprobó la Ley de Derecho al Voto de 1965 y 50 años desde que una mayoría bipartidista en el Congreso renovó esta ley y le agregó una de las expansiones más transformativas: la Sección 203, la cual promueve los servicios lingüísticos para votantes con dominio limitado del inglés.

La Ley de Derecho al Voto es justamente celebrada por derrumbar barreras para el acceso a las urnas, especialmente para las personas afroamericanas.

Pero la Sección 203 merece un reconocimiento especial como un logro de los derechos civiles que amplió el acceso al voto para millones de votantes inmigrantes latinos y asiático-estadounidenses, así como para indígenas estadounidenses y nativos de Alaska, quienes finalmente pudieron conseguir materiales electorales y ayuda traducidos en sus propios idiomas.

Esta legislación fundamental fue agregada en 1975 como respuesta a la discriminación sistemática que enfrentaban los votantes mexicano-americanos.

En lugares como el Valle del Río Grande, en Texas, 90 por ciento de la población hablaba solo el español, y sin embargo no tenían disponibles materiales electorales traducidos.

En Los Angeles, donde vivían más de un millón de mexicano-americanos, ningún mexicano-ame-

ricano formaba parte del concejo municipal ni representaba a su comunidad en la legislatura de California.

Un factor clave: las boletas y la información electoral únicamente en inglés, lo que en práctica funcionaba como un examen de alfabetización, dejando a muchos votantes fuera del proceso democrático.

La gran congresista Barbara Jordan de Texas, una vigorosa defensora de esta reforma, denunció la exclusión de los latinos. "Casi todas las formas de prácticas electorales discriminatorias que los afroamericanos sufrieron en el sur estadounidense, ahora los mexicano-americanos las están sufriendo en el noroeste," observó.

La Sección 203 ha cumplido con la promesa de una democracia más inclusiva. Al exigir que los estados y jurisdicciones locales con minorías lingüísticas significativas proporcionen boletas electorales traducidas, trabajadores electorales bilingües y otras ayudas lingüísticas para los votantes, la ley ha permitido que millones de estadounidenses, incluyendo ciudadanos naturalizados, participen en procesos cívicos en las que antes se les discriminaba y excluía sistemáticamente.

Hoy, más de 20 millones de votantes latinos elegibles viven en jurisdicciones cubiertas por la Sección 203. Esto incluye más de cuatro millones de latinos en Texas, y más de siete millones en California.

En todo el país, el acceso lingüístico ha ampliado la participación y ha ayudado a asegurar que el voto no sea un privilegio reservado únicamente para los angloparlantes.

Sin embargo, aunque el apoyo público a la inmigración ha alcanzado máximos históricos (un 79 por ciento de los estadounidenses dicen que los inmigrantes son buenos para el país), el acceso al voto y a las elecciones para los inmigrantes y mi-

norías lingüísticas está en peligro.

La Casa Blanca recientemente emitió un decreto que declara al inglés como el idioma oficial de los Estados Unidos, con el objetivo de negar a los ciudadanos el acceso a información gubernamental traducida.

Mientras tanto, en el Congreso y legislaturas estatales, algunos legisladores están promoviendo nuevos requisitos para votar como la prueba de ciudadanía, los cuales están claramente dirigidos a intimidar y suprimir la participación de votantes inmigrantes y latinos.

Estas medidas contradicen abiertamente los valores de nuestro país. También se oponen al espíritu cívico bipartidista que produjo la Sección 203.

Por eso debemos una vez más comprometernos a defender y expandir esta ley vital.

Como un primer paso esto significa potenciar, no debilitar, el cumplimiento de la Sección 203 y el resto de la Ley de Derecho al Voto. Es indignante que haya líderes en Washington, D.C. que están intentando dismantelar al mismo Departamento de Justicia que hace cumplir las leyes electorales en este país. Esto no puede seguir así.

Además de apoyar políticas electorales vigorosas, es importante apoyar a las organizaciones comunitarias que están ayudando a las comunidades inmigrantes a participar en nuestra democracia, promoviendo mejores servicios lingüísticos, y haciendo que los votantes se sientan considerados y apoyados, sin importar qué idioma hablen.

En la Fundación Comunitaria Latina (Latino Community Foundation) nos enorgullece participar junto a grupos como Radio Bilingüe en el Valle Central de California, quienes hacen uso de su programación pública para proporcionar información electoral bilingüe y con raíces culturales.

La Lengua NEWS

Oficinas:
2424 N Pecan St.,
Nacogdoches, TX 75965
Suite #100
La Lengua Tel.
(936) 244-5793

www.lalenguanews.com
fb: @lalenguanews

La Lengua es un semanario regional cuya intención es proveer una fuente de comunicación y entretenimiento; y recalcar las contribuciones que los Hispanos hacen en el área metropolitana de Lufkin y Nacogdoches.

La Lengua es local e independientemente operado por sus propietarios. Sus editores se reservan el derecho de corregir o rechazar cualquier información que se considere inapropiada. Ni los editores ni los anunciantes serán responsables por información incorrecta, ni por errores tipográficos, fotográficos, clericales, de imprenta u omisión, que esta publicación pueda contener. Publicado semanalmente en Lufkin, Texas por Becky Zuñiga, Hector Castillo y Roy Reyes

Disfrútelo, es nuestro Periódico.

Pronóstico del Clima 7 Días

Día	Pronóstico	Viento	Humedad	Precip. %
Mar. 19 Agosto	Soleado Máx: 98° Mín: 72°	5 mph NE	81 Por Ciento	9 Por Ciento
Mié. 20 Agosto	Tormentas Máx: 94° Mín: 73°	4 mph NE	90 Por Ciento	39 Por Ciento
Jue. 21 Agosto	Tormentas Máx: 91° Mín: 72°	5 mph NE	93 Por Ciento	23 Por Ciento
Vie. 22 Agosto	Tormentas Máx: 93° Mín: 71°	4 mph NE	90 Por Ciento	22 Por Ciento
Sáb. 23 Agosto	Nublado Máx: 94° Mín: 70°	5 mph NE	83 Por Ciento	24 Por Ciento
Dom. 24 Agosto	Soleado Máx: 95° Mín: 71°	5 mph SE	79 Por Ciento	8 Por Ciento
Lun. 25 Agosto	Soleado Máx: 95° Mín: 71°	5 mph SE	81 Por Ciento	18 Por Ciento

SU HOROSCOPO SEMANAL

ARIES • MAR 21-ABR 19

Durante la convivencia en las vacaciones podrías percibir que la persona de quien te has enamorado es bastante conflictiva, Aries. Evítate problemas ahora que estás a tiempo.

CANCER • JUN 21-JUL 22

No dramatices ni magnifiques los acontecimientos porque tú eres quien peor lo pasa con temas que de hecho no son importantes.

LIBRA • SEPT 23-OCT 21

Habrà mucho movimiento en tu vida en estos días, Libra. Habrán desplazamientos, por vacaciones o por motivos laborales.

CAPRICORNIO • DIC 21-ENE 19

También si te dedicas a una actividad comercial, te espera un semana genial porque tu carisma natural estará ahora muy potenciado.

TAURO • ABR 20-MAY 20

Buenas noticias en el ámbito familiar, Tauro. Céntrate en ello y deja que el tema sentimental fluya. Si estás en los inicios de un romance, evita quemar etapas.

LEO • JUL 23-AGO 22

Estás en riesgo de discutir con todo el mundo por motivos que no valen la pena, Leo. No malgastes en ello tu energía, te hará falta para otras cosas más positivas.

ESCORPION • OCT 22-NOV 20

Cambiará tu perspectiva y con tu nueva visión de la vida comprenderás que no hay problema insalvable si luchas por lo que quieres.

ACUARIO • ENE 20-FEB 18

También el aspecto económico está bien auspiciado esta semana. Sin embargo, puede que la alegría desbordante de saber que te valoran.

GEMINIS • MAY 21-JUN 20

Puedes verte afectada muy negativamente por la Luna Nueva del día 23, Géminis, tu faceta celosa estará desbordada y podría ocasionarte muchos problemas.

VIRGO • AGO 23-SEP 22

Los astros protegerán en estos días tu hogar, Virgo. También es un momento idóneo para encontrar el piso o la casa de tus sueños. Recorre los portales inmobiliarios.

SAGITARIO • NOV 21-DIC 20

Semana agitada en el terreno sentimental, Sagitario, tendrás que hacerle entender a tu pareja que ambos necesitáis más aire fuera de vuestra relación.

PISCIS • FEB 19-MAR 20

Si dejaste escapar a alguien que podría haber sido tu media naranja, la vida te pone en bandeja una segunda oportunidad, aprovéchala.

Cambios en el Seguro Social para los que debes prepararte en 6 meses

A menos de medio año de que terminen los preparativos, millones de personas en Estados Unidos, tanto jubilados como trabajadores activos, deben estar atentos a los cambios en el Seguro Social que entrarán en vigor en 2026. Estos ajustes afectarán directamente los ingresos y la planificación financiera de muchos hogares, por lo que es esencial anticiparse.

1. *Habrà un pequeño aumento de beneficios del Seguro Social.*

Uno de los cambios más esperados es el aumento del cheque mensual para los jubilados. Este incremento se debe al ajuste por costo de vida (COLA), que tiene como objetivo compensar la inflación.

Aunque el anuncio oficial se dará hasta octubre, expertos proyectan un aumento de aproximadamente 2.6%. Sin embargo, hay un detalle importante: se espera también un alza en las primas de Medicare. Como muchos jubilados tienen estas primas descontadas directamente de su cheque del Seguro Social, el incremento real que recibirán podría ser mínimo.

Ante esto, los beneficiarios deben prepararse para una mejora modesta en sus ingresos y revisar cuidadosamente su presupuesto. La meta es asegurarse de que los fondos cubran los gastos esenciales durante el próximo año.

2. *Más personas podrán trabajar sin reducir sus pagos del Seguro Social.*

Otro ajuste significativo beneficiará a quienes siguen trabajando antes



de alcanzar la edad plena de jubilación (FRA). Actualmente, quienes aún no llegan a esa edad ven reducidos sus beneficios si sus ingresos superan ciertos límites anuales. En 2025, por ejemplo, el tope para quienes no cumplen la FRA es de \$23,400 dólares. Por cada \$2 dólares ganados por encima de ese monto, se pierde \$1 dólar en beneficios.

Para aquellos que alcanzan la FRA durante el año, el límite sube a \$62,160 dólares y la reducción es de \$1 dólar por cada \$3 dólares excedentes. En 2026, se anticipa que estos límites aumenten, lo que permitirá a los jubilados trabajar más horas sin que su cheque mensual del Seguro Social se vea afectado.

Esto representa una oportunidad para quienes desean complementar sus ingresos sin sacrificar sus beneficios.

3. *Más trabajadores pagarán impuestos al Seguro Social.*

Por último, los trabaja-

dores con ingresos altos también verán cambios. Actualmente, solo se pagan impuestos del Seguro Social sobre los primeros \$176,100 dólares ganados al año. A partir de 2026, este límite de ingresos gravables aumentará, por lo que quienes ganen más tendrán que pagar más impuestos al Seguro Social.

Aunque esto representa una mayor carga fiscal, también tiene su lado positivo: los ingresos adicionales serán considerados en el cálculo del beneficio de jubilación. Es decir, quienes paguen más ahora podrían recibir más en el futuro.

Estos tres ajustes (mayor COLA, más flexibilidad para trabajar y un nuevo tope impositivo) podrían parecer pequeños por separado, pero juntos pueden tener un impacto importante en la economía personal. Si estás cerca de la jubilación o aun en la etapa laboral, este es el momento de revisar tus ingresos, gastos y metas financieras.

El Programa de Enfer...

Continuación de la pág. 1

... como recordatorio a las enfermeras más nuevas: "No haremos daño" al dar la bienvenida a las recién graduadas.

"Se incorporan a una profesión honorable y de confianza como nuestras nuevas colegas", dijo Ferguson-Adams. "Recuerden que son enfermeras de Angelina College y que somos las mejores de las mejores".

La graduada Mary Kimani ofreció la invocación, mientras que la graduada Neena Smith ofreció la bendición.

A continuación, se presentan los graduados de la Clase 2025, junto con sus lugares de origen. (Las ciudades se encuentran en Texas a menos que se especifique lo contrario).

Estudiantes de Enfermería Vocacional Tradicional:

Angelina Álvarez (Corrigan), Guadalupe Florencio (Center), Ariana García (Nacogdoches), Kristy Hernández Contreras (Guatemala), Rosalinda Hernández Contreras (Guatemala), Mary Kimani (Kambal, Kenia), Amber López (Livingston), Ashley McAdams (Trinity) y Cynthia Zamora-Hernández (Lufkin). Estudiantes del Programa de Entrada y Salida Múltiple



(MEEP) de Lufkin: Mark Bagonoc (Lufkin), Ricardo Bautista (Huntington), Savannah Bearden (Wells), Christina Bell (Mount Enterprise), Cade Boston (Lufkin), Natalie Cervantes (Alto), Daniel Crespo (League City), Kendra Esquivel (Burke), Amber Evans (Hudson), Abigail Evett (Huntington), Isabelle Hodge (Lufkin), Ethan Hopson (Lufkin), Valeria Jacobo (Lufkin), Brianna Lee (Livingston), Kryclei Loving (Lufkin), Nikolas McNiel (Livingston), Rachel Middleton (Livingston), Hannah Monroy (Rockwall), Heather Myers (Lufkin), Xavier Randolph (Liberty), Angelique Rodriguez (Lufkin), Shara Rubio (Lufkin), McKenna

Simmons (Lufkin), Karson Smith (Diboll), Neena Smith (Shelbyville), Neena Smith (Shelbyville), April Stanbery (Lufkin), Gabriela Tamez (Hudson), Josalyn Urbina (Lufkin), Amber Wetherell (Lufkin) y Bailee Youngblood (Hudson).

Profesora de Enfermería Vocacional Tradicional: Dra. Susan Adams, Dra. Charlet Blades, Patricia Hooks y Mary Hastings.

Profesora de Enfermería Vocacional MEEP: Kelley Durr, Vergie Hines, Kathy Jackson, Dra. Nancy McClurg, Anna McReynolds y Dra. Bobbie Williams.

Para más información sobre las Carreras de Salud de Angelina College, escriba a healthcareers@angelina.edu.

Ramos Automotive

¡ESTIMADOS GRATIS!

- ▶ SERVICIO DE A/C ▶ FRENOS ▶ CAMBIOS DE ACEITE
- ▶ AFINACIONES ▶ ALTERNADORES ▶ MOTORES DE ARRANQUE
- ▶ TRABAJO DE MOTOR ▶ CAMBIO DE ANTICONGELANTE

Víctor Ramos
936-635-4003



180 Mt Carmel / Hudson Tx 75904



Flor Qamhie
Secretaria/Asistente Legal en la Oficina de Lufkin



BADDERS

SINCE 1964
LAW FIRM P.C.

PERSONAL INJURY ATTORNEYS

(833) BADDERS

BADDERSLAWFIRM.COM

302 S. Bynum, Lufkin

4002 North St., Nacogdoches

123 San Augustine St., Center

¡Le representamos a usted, no a las compañías!

Con el Bufete de abogados de Badders usted no tiene que salir fuera de la ciudad para obtener un abogado de confianza. Hemos estado sirviendo a las personas lesionadas del este de Texas por más de 50 años.

¡Estamos para ayudarle!

LESIONES POR:

- Accidentes Automovilísticos • Productos Defectuosos • Lesiones Personales
- Choques con camiones de 18 ruedas • Más de 50 años de experiencia
- Muchos de los casos se arreglan a través de negociación o Mediación en vez de litigación.

Consultas gratuitas sobre cualquier tipo de lesión.
No cobramos honorarios a menos que obtengamos un acuerdo para usted.
Nosotros hablamos español.

HYDRO TOXIE

Wellness & Spa

INYECCIONES Y SUEROS PARA SU BIEN ESTAR Y SALUD.

Vitaminas y Minerales:

- Vitamina C
- B - 12
- Complejo B
- Vitamina D
- NAD+
- Zinc
- Biotina y mas!

AGENDE HOY!

(936) 305-1075
NACOGDOCHES, TX



FOLLOW US!

OTROS SERVICIOS:

- Relleno de ácido hialurónico
- Bótox
- Inyecciones para bajar de peso

Un dron estadounidense de vigilancia prolongada sobrevuela en espacio mexicano



Una aeronave no tripulada estadounidense generó inquietud en medios y redes sociales, luego de darse a conocer que sobrevuela la zona de Valle de Bravo, en el estado de México.

Tras esta versión, el se-

cretario de Seguridad Ciudadana, Omar García Harfuch, confirmó el hecho y aseguró que se trata de un dron que colabora en tareas de investigación con el Gobierno mexicano.

“Sí, claro, no es un avión militar, no es un

dron militar, son aviones no tripulados, que vuelan a petición específica de alguna institución del Gobierno mexicano; vuelan específicamente en apoyo y colaboración para investigaciones que nosotros tenemos en nuestro País, en

este caso está volando la zona de Tejupilco y otras áreas del Estado de México”, dijo el funcionario en conferencia de prensa.

Aunque García Harfuch no detalló a qué agencia pertenece este dron, el sitio Flightradar24, uno de los más populares de monitoreo de vuelos en tiempo real, revela que la aeronave es propiedad de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos y despegó en la madrugada del miércoles del aeropuerto regional de San Angelo, un aeródromo localizado en el condado Tom Green,

Texas, que cuenta con estaciones de la Oficina de Aduanas y Protección Fronteriza de Estados Unidos (CBP) y de la Patrulla Fronteriza.

Este dron es un modelo MQ-9B fabricado por General Atomics y, de acuerdo con el fabricante, se trata de un avión pilotado a distancia comúnmente utilizado en tareas de vigilancia, reconocimiento del terreno y apoyo a operaciones militares.

Este modelo cuenta con sensores avanzados y autonomía de más de 40 horas.

A diferencia de otros drones, el MQ-9B está certificado para operar en el espacio aéreo civil, lo que le permite integrarse

de manera segura en el tráfico aéreo controlado.

De acuerdo con el diario Reforma, en la zona donde sobrevoló esa aeronave, principalmente el municipio de Tejupilco, opera la organización criminal La Familia Michoacana, que tiene bajo su yugo a comerciantes, empresarios, transportistas, taxistas y productores de la región.

Incluso, se sabe que los líderes de esa agrupación criminal, los hermanos Hurtado Olascoaga, habitan en distintos ranchos de la región, tanto de Valle de Bravo e Ixtapan de la Sal, como en la Tierra Caliente del Estado de México, que controla todos los 12 municipios, incluido Tejupilco.



En Southside Bank, su historia importa.

southside.com/espanol



Member FDIC | Los servicios y productos bancarios sólo se proporcionarán en inglés. © 2024 Southside Bank. All rights reserved. C0624

FESTIVAL DE FIESTAS PATRIAS

Ven A Celebrar El Día De La Independencia De México Con La Comunidad De Nuestra Señora De Guadalupe, Ven Y Disfruta De Nuestra Comida Auténticamente Mexicana Y Mucha Diversión En Familia!

DOMINGO

14

DE

SEPTIEMBRE

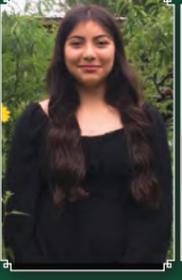
8AM - 5PM





Venta de Autentica Comida Mexicana y Salvadoreña, Caballerangos, Musica en Vivo, Bailes Folkloricos, Juegos para Niños, Concurso de Baile Y Rifas

Ademas Se Llevara Acabo La Coronacion De Las Candidatas Del Festival De Fiestas Patrias 2025






Yasmine Reyes Alma Marines Evelyn Juarez Marlene Castañeda

Iglesia Nuestra Señora de Guadalupe
4401 Old Lufkin Rd., Nacogdoches, TX 75964

Escanee para las reglas



¡Gana un vale de compras de \$2500!

¡Usa tu tarjeta de debito de DCU para todas tus compras y tener la oportunidad de ganar!

BACK-TO-SCHOOL SWEEPSTAKES

AGOSTO 1 - SEPTIEMBRE 30, 2025



www.dochescu.com

Gobernador de Texas afirma que amenaza de arrestar a los demócratas durará “años”



Luego de que el fiscal general de Texas, Ken Paxton, solicitó a la Corte Suprema de Texas la destitución de 13 demócratas, el gobernador Greg Abbott avisó este domingo que durará “literalmente años” la amenaza de arrestar a las decenas de legisladores demócratas que abandonaron el estado hace una semana para impedir la votación del nuevo mapa electoral que impulsa el presidente estadounidense, Donald Trump.

Abbott afirmó que, cada vez que los demócratas ausentes regresen a Texas, serán arrestados por violar su juramento. “Si quieren evadir ese arresto, se quedarán fuera de Texas literalmente durante años”, comentó.

“Y más les vale empezar a votar en California o Illinois, o donde sea que estén”.

Abbott acusó a un grupo de cerca de 50 legisladores demócratas de violar la Constitución de Texas

por abandonar hace una semana el estado para evitar el cuórum de una votación que crearía un nuevo mapa electoral con cinco nuevos asientos para los republicanos en la Cámara de Representantes.

Los legisladores demócratas permanecen hasta ahora en estados gobernados por demócratas, como Illinois y Nueva York, que han prometido protegerlos, pero el mandatario tejanó advirtió de que él no desistirá en su intención de convocar a una votación del mapa electoral que pidió Trump.

“Estoy autorizado a llamar a una sesión especial cada 30 días.

Dura 30 días (la orden), y tan pronto como esta termina, voy a llamar a otra, luego a otra, después a otra y entonces a otra”, dijo Abbott.

El hecho refleja una escalada en la batalla de los republicanos para modificar los mapas electorales antes de las elecciones de medio término de Trump

en 2026, quien busca preservar su mayoría en la Cámara Baja.

La decisión de ceder cinco escaños a los republicanos en la Cámara de Representantes se produce mientras las encuestas indican que el partido del presidente tendrá dificultades para mantener su

ajustada mayoría en la cámara en las elecciones intermedias del próximo año. Los republicanos actualmente tienen un margen de tan solo tres escaños.

Por ello, Texas busca ser el aliado que permita a Trump mantener su estrecho control del Congreso.

APOYE A LOS NEGOCIOS QUE SE ANUNCIAN EN LA LENGUA



@cacheboutique1
@D'CacheClothingBoutique
@cacheboutique
936.554.1968
1601 South St. Nacogdoches, TX
www.dcacheboutique.com

Quinceñera Boutique & XV Accessories

- Vestidos Formales
- Bautizos
- Comunion
- Ropa Para Damas & Chambelanes

!Aqui encontrara todo para su Evento!

Nacogdoches PUBLIC LIBRARY

Se Busca **VENDEDORES DE COMIDA O CURIOSITOS** para Dia de los Muertos Festival, 1 de noviembre 2025 en Nacogdoches

Tambien buscamos musicos, bailadores o otros artistas que estén dispuesto a donar su talento para nuestro festival.

Más información: (936) 559-2970 o askalib@nactx.us
nactx.us/library

TRACY'S BILINGUAL SERVICES

¡HABLAMOS ESPAÑOL!

SERVICIOS/SERVICES
NOTARIO GENERAL
GENERAL NOTARY
NUMERO ITIN
ITIN NUMBER
PREPARACION DE IMPUESTOS
TAX PREPARATION
DOCUMENTO DE VIAJAR
TRAVEL DOCUMENT
DECLARACION DE JURADAS
JURATS AND AFFIDAVITS
CARTA DE PODER
POWER OF ATTORNEY

TAMBIÉN HACEMOS PREPARACIONES Y TRADUCCIONES DE DOCUMENTOS
WE ALSO DO PREPARATION AND TRANSLATION OF DOCUMENTS

TRACY SAENZ
936.645.6206
TRACSAENZ@HOTMAIL.COM
2924 HUNTER ST. NACOGDOCHES TX.

Lottie & Arthur Temple **CIVIC CENTER** Party Rentals

BOOK ONLINE RESERVE SU FECHA Diboll, TX

Hablamos Español **SALON DE EVENTOS**

- Bodas
- Quinceañeras
- Bautizos
- Fiesta de cumpleaños

936-676-4818

Actualización semanal de deportes de Angelina College 17 de agosto de 2025



Por: Gary Stallard

Lufkin, TX.- Fútbol y baloncesto masculino alcanzan posiciones en la clasificación nacional de pretemporada.

El entrenador principal de fútbol masculino de AC, Martin Melchor, comentó al llegar hace dos años que su sueño era "construir una dinastía" con el programa de fútbol Roadrunner. En sus dos primeras temporadas, los equipos de Melchor han contribuido a impulsar su sueño, alcanzando posiciones en la clasificación nacional en ambas temporadas, incluyendo el puesto número 13 tras la temporada 2024.

De cara a este nuevo año, los Roadrunners vuelven a tener un número delante de sus nombres. En la encuesta de pretemporada de esta semana, los Roadrunners ocuparon el puesto número 15 a nivel nacional. En la cancha de baloncesto, el equipo masculino de Roadrunner, dirigido por el entrenador J.J. Montgomery, concluyó la temporada pasada con el mejor desempeño en la historia del programa, avanzando al Elite Eight en el Torneo Nacional de la División I de la NJCAA y finalmente terminando como el equipo número 12 del país (y el número 1 en defensa).

Todo esto después de que una encuesta de entrenadores de pretemporada pronosticara que los 'Runners terminarían séptimos de ocho equipos en su propia conferencia.

No habrá sorpresas de ese calibre esta temporada. El equipo de Montgomery acaba de enterarse de que ocupa el puesto

número 4 a nivel nacional en las encuestas de pretemporada 2025-2026.

Los 'Runners abren la temporada regular en el Gimnasio Shands (donde el equipo terminó 15-0 en 2024-2025) contra Hinds College a las 6:00 pm del martes 4 de noviembre.

Equipos de fútbol muestran potencial en los partidos de práctica.

Tanto los equipos de fútbol Lady Roadrunner como Roadrunner tuvieron un buen partido contra universidades de cuatro años la semana pasada, y los equipos de la AC demostraron que no se rendirán ante ningún oponente, sin importar el tamaño.

El martes, las Lady 'Runners arrasaron al visitante Wiley College con un marcador final de 7-0, con la recién llegada Anne Vandaële anotando cuatro goles. Paula Suárez, Beatriz Galvão Almeida y Michelle Naderman también anotaron para las Lady 'Runners, mientras que la defensa del AC apoyó a las porteras Sara Andino y Callie LaChance-Herman en su camino a mantener su portería a cero.

El equipo de Roadrunner también dominó a Wiley College el martes, remontando desde el principio para terminar el partido con una ventaja de 4-1. Christian Castaneda, Jhosua Jury, Adrien Ebersbach y Ange Seka anotaron los goles de las Roadrunners.

Finalmente, el viernes, las 'Runners se enfrentaron al potente LSU-Shreveport de la NAIA, cayendo finalmente 4-1 a pesar de ir ganando durante gran parte del partido. Diego Ramírez marcó el

único gol del AC.

Las Lady Roadrunners recibirán a la Universidad Cristiana de Luisiana a las 6:30 pm. El martes en el Complejo Deportivo Familiar Larry Phillips. El viernes, las Lady Roadrunners viajan a la Universidad de Texas-Tyler para otro partido a las 6:30 pm.

El equipo masculino de Roadrunner recibe a Jar-

vis College este miércoles (20 de agosto) a las 7:00 pm.

Ambos equipos de fútbol de AC abren la temporada regular en casa contra Northeast Texas Community College el viernes 29 de agosto.

El equipo femenino comenzará a las 5:00 pm, y el masculino a las 7:30 pm.

Próximos horarios:

Martes, 19 de agosto:

Fútbol Lady Roadrunner contra Louisiana Christian University (partido de práctica), 6:30 pm en el Estadio de Fútbol AC/Complejo Deportivo Familiar Larry Phillips.

Miércoles, 20 de agosto:

Fútbol Roadrunner contra Jarvis College (partido de práctica), 7:00 pm en el Estadio de Fútbol AC/Complejo Deportivo Familiar Larry Phillips.

Viernes, 22 de agosto:

Partido de fútbol femenino Roadrunner en la Universidad de Texas-Tyler (partido de práctica), 6:30 pm en Tyler.

César "Chino" Huerta se estrenó como goleador

César "Chino" Huerta se erigió como la figura inesperada del Anderlecht este domingo al marcar su primer gol de la temporada en la victoria 2-0 sobre el FCV Dender EH, correspondiente a la cuarta jornada de la Belgian Pro League. El mexicano ingresó al campo al minuto 61 en lugar de Yari Verschaeren, justo cuando el juego lucía estancado. Solo diez minutos después, Nilson Angulo desbordó por la izquierda y envió un centro rasante que Huerta empujó con contundencia para inau-

gurar el marcador. Pero su mañana no terminó ahí. En el segundo gol, Huerta filtró un pase desde el medio que Angulo condujo hasta servirle el balón a Thorgan Hazard. Con una definición certera, el belga selló el 2-0 definitivo.

Gracias al resultado, Anderlecht escaló hasta la segunda posición de la tabla con nueve puntos, quedando cerca del líder Union Saint-Gilloise.

Para Huerta, este gol tuvo un significado especial. No marcaba desde los playoffs de la temporada pasada.

¡PACIENTES NUEVOS SON BIENVENIDOS!

DENTISTA FAMILIAR

TRENT M. ERWIN, D.D.S.
(936) 560-3646

4736 NE STALLINGS DRIVE

ACEPTAMOS:

MEDICAID, CHIP, SIGNA Y DELTA DENTAL

¡SE HABLA ESPAÑOL!



CLASES DE INGLÉS

FIRST BAPTIST CHURCH ESTA OFRECIENDO CLASES DE INGLÉS PARA LA COMUNIDAD.



LAS CLASES DE INGLÉS EMPIEZAN EL MARTES 2 DE SEPTIEMBRE A LAS 6 PM.



PUEDEN REGISTRARSE PARA LAS CLASES USANDO ESTE LINK www.fbcnac.org/esl O EL CÓDIGO QR QUE APARECE EN ESTE ANUNCIO

PARA MAS INFORMACIÓN COMUNICARSE CON OMAR GARCÍA AL 936.564.7379 • OMAR@FBNAC.ORG
FIRST BAPTIST CHURCH, 411 NORTH ST.

Shakira tiene la gira latina más exitosa del año

Shakira tiene la gira latina más exitosa del año. Las mujeres ya no lloran World Tour, que comenzó en febrero, se ha convertido en un fenómeno sin precedentes en la música latina. De acuerdo con Sony Music Latin, la gira de la cantante colombiana ha vendido 2,5 millones de entradas y ha recaudado 215 millones de dólares hasta el momento.

Asimismo, la gira de la barranquillera ocupa el

segundo puesto en el informe de mitad de año de Billboard Boxscore, en el que figura solo por detrás de la banda británica Coldplay. Con su gira, Shakira logró agotar 22 shows en ciudades de Estados Unidos y Canadá.

Las Mujeres Ya No Lloran World Tour es la octava gira mundial en estadios de Shakira tras el lanzamiento de su duodécimo álbum de estudio homónimo, lanzado en 2024.



Cazzu reveló que conocerá a Belinda

La cantante argentina Cazzu confirmó que próximamente conocerá a Belinda durante su visita a México. Este encuentro ha generado gran expectativa entre sus seguidores, quienes incluso sueñan con una posible colaboración musical entre ambas artistas.

En un reciente encuentro con la prensa, Julieta Cazzuchelli, nombre real de la cantante argentina, expresó su admiración por Belinda y la calificó como un ícono del pop y de la

música que pasará a la historia.

“Yo la voy a conocer, voy a tener la suerte de conversar con ella. Ella es un ícono, del pop y de la música que va a pasar a la historia, ya lo saben”, dijo Cazzu al ser consultada sobre si en su visita a México tenía planeado reunirse con Belinda.

Hasta el momento, Belinda no se ha referido a la reunión con Cazzu; sin embargo, en otras oportunidades la cantante mexicana ha expresado su



aprecio por el éxito de la argentina.

El posible encuentro entre Cazzu y Belinda ha reavivado las especulaciones sobre una posible colaboración entre ambas artistas para el futuro.

NORTHWAY LANDING

SENIOR APARTMENTS

APARTAMENTOS DE UN DORMITORIO

ACTIVIDADES | CENAS JARDINERÍA | MUCHO MÁS...

ACTIVIDADES PARA RESIDENTES:
Comidas, Bingo, Parrilladas y Más

SERVICIOS: Mantenimiento de emergencia / 24 horas, Conexión para TV por cable, Alfombra, Cercanía a Tiendas, Restaurantes e Instalaciones Médicas, Sala de Actividades, Asistencia Financiera y Programas Educativos, Conductos de Basura Interiores, Lavandería, Promoción de Independencia y Bienestar y Coordinador de Servicios.

¡VENGA A VERLOS! Aplicar en: 5301 NORTHWAY DRIVE, NACOGDOCHES, TEXAS 75965 • 936-560-0031

INSTALAMOS VENTANAS Y MAMPARAS SOLARES, PANELES SOLARES, ELECTRODOMÉSTICOS, CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO EFICIENTES, ETC.

- UBIVENCIONADA POR HUD
- APARTAMENTOS PARA RESIDENTES DE 62 AÑOS Y MÁS

JOHNNY RAM SERVICES

HWY 94 West y Mt. Carmel • Lufkin TX

AÚN PODEMOS AYUDARLE CON SU DECLARACIÓN DE IMPUESTOS O PÓLIZA DE SEGURO

Por cita si es fuera de horario normal

936.875.6306 & 936.676.0780

Seguros para Auto y Casa

HORARIO: Lun-Vie 9 am-5:30 pm • Sáb 9 am-1 pm

COMMUNITY TITLE

Lufkin • Nacogdoches • Livingston

¿Está comprando casa? Necesita Seguro de Título de Propiedad. Confíe en Community Title para ayudarle a proteger su inversión.

Nancy Vásquez
Title Examiner

Araceli Morales
Escrow Officer

¿Qué es el seguro de título de propiedad?
¿Por qué lo necesito para mi nueva vivienda?

El seguro le protege de problemas con el título de propiedad cuando usted compra una propiedad.

- El seguro de título: Protege su propiedad. Usted paga la prima una sola vez, durante el cierre de la venta de la propiedad.

No es un seguro de vivienda

- Seguro de vivienda: Protege por pérdidas debido a un incendio, robo, daños a la propiedad, etc. Usted paga una prima anual como dueño de la vivienda.

Llámenos al 936-634-1600 - CommunityTitle.com
1618 S. Chestnut St. • Lufkin, TX 75901

¡PALETERIA Y NEVERIA ESTILO MOCHOACAN!

- NIEVES
- TRES MARIAS
- ESQUIMALES
- PALETAS
- CHOCO BANANAS
- FRESAS CONGELADAS
- FRESAS NATURALES
- BIONICO
- BANANA SPLIT
- TOSTIELOTE
- TAKIS LOCOS
- ELOTE ENTERO
- ELOTE EN VASO
- ELOTE CHORREADO
- NACHOS
- FRUTA PICADA
- PICADILLO DE FRUTA
- MICHELADA

- CUERITOS PREPARADOS
- CHICHARRON PREPARADOS
- RUSA LOCA
- HOT CHEETOS CON QUESO
- LIQUADOS
- MALTEADAS
- MANZANA LOCA
- PEPINOS LOCOS
- PALETA LOCA
- CONCHITAS PREPARADAS
- RASPADOS
- MANONADAS
- MANGO EN PALO
- AGUAS FRESCAS

936.553.0538

1418 South St. Nacogdoches TX. 75964

labonitamich@gmail.com

Facebook, Instagram, Twitter: @La'Bonita Ice Cream Shop

EAS-TEX

AGENCIA DE SEGUROS

- SEGUROS DE RESPONSABILIDAD CIVIL PARA AUTOS Y MOTOS SR22'S.
- ACEPTAMOS LICENCIAS INTERNACIONALES Y MEXICANAS PARA QUE COMPRE SU SEGURO.
- LOS MEJORES PRECIOS EN SEGUROS PARA AUTOS.
- LOS PAGOS MENSUALES MÁS CONVENIENTES.

936.564.8418

2400 SOUTH ST. #D
NACOGDOCHES TX 75964

¡LLAME AHORA PARA UNA COTIZACIÓN!

936.699.3572

1304 N TIMBERLAND DR.
LUFKIN TX 75901

Food Truck!

La Costeñita

Sazon de Guerrero

MENU

Tacos • Quesabirrias
Burritos Mulitas
Quesadillas • Picaditas
Machetes • Tortas
Tamales • Brisket
Sandwiches • Aguas de Frutas y mas

Ordenes para Llevar

936.635.6172

Ofrecemos Taquias Para Eventos
Food Truck localizada en:
425 Atkins Dr. Lufkin TX.

936.635.6172

Facebook: @lacosteña



McDONALD'S
ESTAMOS CONTRATANDO

EN NUESTROS RESTAURANTES.
PAGO HASTA \$12.00 LA HORA.
LLENA SOLICITUD PARA TRABAJAR MEDIO TIEMPO Y TIEMPO COMPLETO.
PARA MÁS INFORMACIÓN ACUDE A CUALQUIERA DE NUESTRAS LOCALIDADES EN:

LUFKIN McDonald's:
1)- 3301 S. First St.
2)- 110 S. John Redditt Dr.

NACOGDOCHES McDonald's:
1)- 1717 North Street.
2)- 3120 N. University
MDTS/TFN

LOTE EN VENTA EN

EN NACOGDOCHES, TX

\$19,000.00
\$3,000.00 DE ENGANCHE.
\$300 AL MES.
PARA MÁS INFORMACIÓN
LLAME HOY
AL: 936-559-7304

COMPRO CARROS

SI TIENE UN CARRO VIEJO, NO SIRVE Y LE ESTORBA. NO IMPORTA EN QUE CONDICIONES ESTÉ. YO SE LO COMPRO. LLAME AL TELÉFONO 936-240-4959.
EDO/TFN

SE CORTAN ÁRBOLES

LLAME A LOS TELÉFONOS
936-632-6249
ó 936-208-1691 JDP/TFN

Veronica f
Beauty Salon
CORTESPARATODALAFAMILIA
MARTES-VIERNES 10AM - 6PM.
SÁBADO DE 9AM - 3PM.
911 S. CHESTNUT, LUFKIN.
936-639-9210

Buena Vista
HAIR SALON
• CORTES • HIGHLIGHTS • PERMS
936-465-1531
94W Y MT. CARMEL RD.
HUDSON, TX. FR/TFN

TRANSPORTES MIRIAM

PARA INFORMACIÓN Y TARIFAS LLAME AL
936-465-3640
SOLO PASAJE

¡PUBLIQUE MENSAJES!
DE FELICITACIÓN,
GRADUACIÓN,
ESQUELA MORTUORIA,
ANUNCIOS DE COMPROMISO DE BODAS, DEPORTES DEL ÁREA DEL ESTE DE TEXAS,
ASCENSOS EN SU TRABAJO, ETC. Y/O
ANUNCIE SU NEGOCIO EN SU PERIÓDICO LA LENGUA NEWS

TEL.: 936.244.5793
EMAIL: info@lalengua-news.com

¡ESTAMOS CONTRATANDO!

TACOS AL PASTOR DIANITA

ESTA CONTRATANDO *COCINERAS*

PARA MAS INFORMACIÓN LLAMAR COMUNICARSE CON ANTONIO AL:

936.305.5039 • 936.205.7436

O VISITARLOS EN PERSONA EN

1724 South St, Nacogdoches, TX 75964

VENEGAS
mobile home transport
Movemos • Amarramos • Nivelamos
Sencillas • Dobles
Bajo Licencia | Asegurada
Oficina 936-564-8849
Benito Jorge
936-615-15-936-715-5324
MHDINS00004535

VENEGAS

MULCHING and LAND SERVICES, LLC

- Desmonte de Tierras (Land Clearing)
- Mantillo de Jardín (Mulching)
- Demolición (Demolition)
- Molienda de Troncos (Stump Grinding)
- Plataformas de Tierra (Dirt Pads)
- Limpieza de Cercas (Fence Row Clearing).

LLAME AL 936-205-7799

DIBOLL HOUSING AUTHORITY

1, 2, 3, & 4 Recámaras
Con Refrigerador y Estufa

829-5440

702 S. First St. • Diboll, TX

ANUNCIE SU NEGOCIO EN: LA LENGUA NEWS

LLAME AL: **936-244-5793**

O ENVÍE EMAIL A: lalenguanews@gmail.com

Galleria Graphics

Marketing Advertising Printing

- | | | |
|-------------------|--------------------------|-------------|
| « Logos | « Websites | « T-Shirts |
| « Business Cards | « UX Design | « Hoodies |
| « Flyer's | « Design Services | « Caps |
| « Ads. | « Photoshop Services | « Banners |
| « Catalogs | « Video Editing Services | « Decals |
| « Menus | « Social Media Manager | « Stickers |
| « Posters | « PDF Custom Files | « Backpacks |
| « Coupons | | « Tumblers |
| « Vehicle Magnets | | « Cozies |

936.244.5793 • www.galleriagraphics.org

AVISO DE SUBASTA PÚBLICA

POR ORDEN DEL CONDADO DE NACOGDOCHES SE LLEVARÁ A CABO UNA SUBASTA PÚBLICA DE VEHÍCULOS Y EQUIPOS EXCEDENTES DE LAS OFICINAS DEL ALGUACIL, CAMINO Y PUENTES, FISCAL DEL CONDADO DISTRITO Y CENTRO DE EXPOSICIONES

FECHAS: 5 DE SEPTIEMBRE, 2025 A LAS 10 AM
HASTA EL 22 DE SEPTIEMBRE, 2025 A LAS 10 AM

LUGAR: EN LÍNEA EN

www.renebates.com

REGÍSTRESE, VEA LOS ARTÍCULOS ANTES DE COMPRAR, Y HAGA UNA OFERTA DE COMPRA EN LÍNEA
SUBASTADOR: MICHELLE BATES, LIC# TX.12100.
PARA PREGUNTAS, LLAME AL 972-548-9636

LAS FECHAS Y HORAS DE INSPECCIÓN PARA VER Y INSPECCIONAR FÍSICAMENTE LOS ARTÍCULOS SE ENUMERARÁN EN EL SITIO WEB

EASTEX BILINGUAL SERVICES, INC.

TRADUCCIONES CERTIFICADAS
POR TRADUCTOR E INTÉRPRETE
CERTIFICADO Y CON LICENCIA.

LLAME AL 936-632-8444

email: info@eastexbilingual.com



FOTO Y VIDEO
Para **Quinceañeras y mas**

3 PAQUETES DIFERENTES DISPONIBLES: **PEQUEÑO MEDIANO GRANDE**

LLÁMANOS O ENVÍANOS UN MENSAJE. YA PUEDES RESERVAR TU EVENTO PARA EL 2025.

936.244.5793 • www.galleriagraphicsproductions.com

Refleja tu vida en Cristo

“Siempre que oramos por ustedes, damos gracias a Dios... pues hemos recibido noticias de la fe de ustedes...”. Colosenses 1:3-4a (RVC)

Hay un dicho popular muy conocido que dice: ‘Del dicho al hecho hay un largo trecho’; cuánta verdad hay en esta frase. Es muy fácil hablar de algo, aun es sencillo decir: ‘Yo tengo fe en Dios, yo creo en Jesús’; otra cosa es ponerlo en práctica.

Pablo, en el primer capítulo de Colosenses resalta la fe de esta iglesia no por hablar únicamente, sino porque daban fruto de que esto era así. Su manera de actuar, su forma de hablar y cómo ellos se conducían, cómo avanzaban, cómo conquistaban, su manera de vivir demostraba que Jesús era su Señor y el centro de sus vidas.

El enemigo les quería

hacer creer que podían poner su confianza en cualquier cosa que les hiciera sentir autorrealizados y libres, que no era necesario rendirse a Cristo.

En nuestros días, Satanás utiliza la misma estrategia. Puede ser que creamos en cosas, las cuales cumplen con lo que te dije anteriormente, pero una realidad es que eso solo nos puede llegar a dar un bienestar momentáneo, pasajero y efímero.

El único que trae verdadera libertad, verdadera autorrealización, es Jesús de Nazaret. ¡A Él sea la gloria, el imperio y el poder!

Así como la fe de los colosenses en Cristo fue conocida, la tuya también tiene que serlo.

El diablo quiere subyugar, atar y oprimir. Él no repara en quién es la persona ni la edad que tiene.

¿Por qué vamos a esconder

en quién hemos creído? Tenemos que compartir la verdad de Cristo y tener una fe valiente, osada para decirle ‘de una’ al prójimo: ‘necesitas un cambio en tu vida y solo Cristo puede hacerlo’.

Solo en Él puedes ser verdaderamente libre’.

Seamos osados en compartir en quién hemos creído, quién es nuestro Dios, quién es nuestro Salvador, quién es Jesucristo. En este día oro por tu vida y declaro que vas a predicar con denuedo, con valor y de corazón acerca de Aquél que puede dar verdadera libertad. Proclamo que no te podrás callar, que el santo Espíritu de Dios te hará contar acerca de Sus maravillas, de lo que Él hizo y es capaz de hacer en aquellos que lo reciben como su Señor y Salvador.

Aliento Cotidiano. Visión de Futuro.

Alerta en EEUU por el aumento de casos de la bacteria “come carne”

Autoridades sanitarias de los estados ubicados a lo largo de la Costa del Golfo de Estados Unidos lanzaron una alerta ante un preocupante aumento de infecciones por la bacteria *Vibrio vulnificus*, conocida popularmente como bacteria “come carne”. En lo que va del verano de 2025, los casos notificados superan ampliamente el promedio registrado durante la última década, encendiendo las alarmas en los sistemas de salud de Louisiana y Florida, según apunta ABC News.

Qué es la bacteria “come-carne” y cómo se transmite.

La bacteria *Vibrio vulnificus* se encuentra de forma natural en ambientes de agua salada cálida y en aguas salobres, típicas de zonas costeras, donde se mezcla el agua dulce con la salada. Estas condiciones son comunes en verano, cuando las temperaturas elevadas del agua favorecen su proliferación. El doctor Alok Patel, pediatra en Stanford Children’s Health y colaborador médico de ABC News, explicó que esta bacteria “existe normalmente en aguas cálidas y saladas, a veces en aguas salobres, especialmente durante los meses de verano”.

La transmisión puede

ocurrir de 2 formas principales:

- A través del contacto de heridas abiertas con agua de mar contaminada.
- Por el consumo de mariscos crudos o mal cocidos, especialmente ostras.

Los síntomas pueden variar desde molestias gastrointestinales hasta infecciones graves en heridas, y en algunos casos pueden desencadenar septicemia (infección en la sangre), que puede provocar la muerte en cuestión de días si no se trata de inmediato.

Medidas de prevención ante la amenaza:

Frente a la gravedad de la situación, las autoridades sanitarias estatales y federales difundieron una serie de recomendaciones preventivas para la población, especialmente para quienes viven o vacacionan en zonas costeras:

- 1) Evitar el contacto de heridas abiertas con agua de mar, sobre todo en áreas donde se han reportado casos.



2) Cubrir cortes o raspaduras con vendajes impermeables si se planea nadar en el mar.

3) Lavar bien las heridas si han estado en contacto con agua salada.

4) Evitar el consumo de mariscos crudos o poco cocidos, principalmente ostras.

5) Cocinar completamente los productos del mar para eliminar posibles bacterias.

6) Consultar rápidamente con un médico si se presentan síntomas como fiebre, escalofríos, vómitos o dolor en zonas con heridas expuestas al mar.

Southside Baptist Church
 1615 Tulane Dr.
 Lufkin, TX 75901
 936-632-3292
www.southsidelufkin.org

¿Puede la demencia en gatos ofrecer respuestas al Alzheimer?

Los gatos desarrollan demencia de forma similar a los humanos con enfermedad de Alzheimer, lo que permite albergar esperanzas de un gran avance en la investigación de esta enfermedad, según los científicos.

Expertos de la Universidad de Edimburgo realizaron una autopsia cerebral a 25 gatos que presentaban síntomas de demencia en vida, como confusión, trastornos del sueño y aumento de la vocalización.

Encontraron una acumulación de beta-amiloide, una proteína tóxica y uno de los rasgos definitorios de la enfermedad de Alzheimer.

El descubrimiento ha sido calificado de “modelo natural perfecto para el Alzheimer” por los científicos, que creen que los ayudará a explorar nuevos tratamientos para los seres humanos. El doctor Robert McGeachan, director del estudio de la Real Escuela de Veterinaria de la Universidad de Edimburgo,

señaló: “La demencia es una enfermedad devastadora, afecte a humanos, gatos o perros.

“Nuestros hallazgos ponen de relieve las sorprendentes similitudes entre la demencia felina y la enfermedad de Alzheimer en las personas.

“Esto abre la puerta a explorar si nuevos tratamientos prometedores para la enfermedad de Alzheimer humana también podrían ayudar a nuestras mascotas que envejecen”.

Modelo: Las imágenes microscópicas de gatos mayores que habían mostrado síntomas de demencia felina revelaron una acumulación de beta-amiloide en las sinapsis, las uniones de las células cerebrales.

Las sinapsis permiten el flujo de mensajes entre las células cerebrales, y su pérdida provoca una reducción de la memoria y la capacidad de pensar en los seres humanos con Alzheimer.

El equipo cree que el



descubrimiento en gatos podría ayudarlos a comprender mejor el proceso, ofreciendo un modelo valioso para estudiar la demencia en las personas.

Anteriormente, los investigadores habían estudiado roedores modificados genéticamente, aunque esta especie no padece demencia de forma natural.

“Como los gatos desarrollan de forma natural estos cambios cerebrales, también pueden ofrecer un modelo más preciso de la enfermedad que los animales de laboratorio tradicionales, lo que en última instancia beneficia a ambas especies y a sus cuidadores”, afirma McGeachan.

MARTUS STONE
 GRANITO • MÁRMOL • BRONCE
 ANTES NACOGDOCHES MONUMENT COMPANY

936.564.2203
 5514 North St.
 Nacogdoches, Texas 75965

martusstone.com

BROWNWOOD • ELKHART • LONGVIEW • LUFKIN
 MT. PLEASANT • NACOGDOCHES • TYLER • VICTORIA

NACOGDOCHES EYE ASSOCIATES
 NEA EST. 1925

“Bellas monturas de calidad, ideales para cualquier estilo de vida”

¡Hablamos Español!

Dr. Gerardo Saldaña, Jr., O.D.
 Dra. Melanie G. Rushing, O.D.
 Dr. Ryan T. Self, O.D.

¡Servimos orgullosamente a la Comunidad Hispana!

VERSACE

TORY BURCH

COACH

MICHAEL KORS

936.564.3937

3208 N. University
 Nacogdoches, TX
www.naceyes.com

20% de descuento
 En la compra de Anteojos

Excluye: Anteojos rebajados, Pupilentes y Oakley
 Ningún otro descuento es permitido con el cupón

Fecha de vencimiento 12/31/2017

Florida ignora fallo del Supremo y sigue aplicando polémica

El Gobierno de Florida sigue arrestando a migrantes bajo su polémica ley SB 4-C, una de las más agresivas del país porque criminaliza a nivel estatal a los indocumentados, pese a una orden de la Corte Suprema de Estados Unidos que en julio la mantuvo suspendida, según revelan documentos judiciales.

El fiscal general del estado, James Uthmeier, reconoció en un reporte que debe entregar a la Corte del Distrito Sur de Florida que las autoridades floridanar arrestaron en julio a dos migrantes bajo la SB 4-C, el guatemalteco Juan Vásquez Salas y el mexicano José Bersay Díaz Salas.

La policía arrestó el 3 de julio a Díaz Salas tras un choque que dejó heridos y daños en tres vehículos en el condado de Sarasota, en el suroeste de Florida, donde después detuvo a Vásquez Salas el 28 de julio tras un incidente de tránsito.

Las aprehensiones ocurren a pesar de la orden del Tribunal Supremo de Estados Unidos, que el 9 de julio mantuvo el fallo del Distrito de Sur de Florida, que el 18 de

abril suspendió de forma temporal la aplicación de la SB 4-C, que convierte en un crimen estatal el ingreso de indocumentados, por lo que permite encarcelarlos.

Además, la jueza Kathleen M. Williams declaró al fiscal de Florida en desacato por desobedecer su orden de frenar la aplicación de la SB 4-C y le obligó a entregar reportes periódicos con la cifra de personas arrestadas bajo esta legislación, impulsada por el gobernador, el republicano Ron DeSantis.

Tras su aprobación en febrero, la Coalición de Inmigrantes de Florida (FLIC), la Asociación de Trabajadores Agrícolas de Florida (FWAF) y personas afectadas presentaron una demanda contra la ley, que consideran inconstitucional porque la política migratoria es competencia del Gobierno federal.

Estas organizaciones acusaron al Gobierno de Florida en un nuevo documento judicial, la semana pasada, de estar usando la SB 4-C para detener a migrantes en 'Alligator Alcatraz' (Alcatraz de los caimanes), el centro de



detención migratoria para 2.000 personas que abrió el 3 de julio al oeste de Miami.

Por ende, los demandantes exigieron a la Corte del Distrito Sur de Florida que obligue al Gobierno estatal a aclarar bajo qué autoridad está operando 'Alligator Alcatraz', pues un correo del Servicio de Inmigración y Control de Aduanas (ICE, en inglés) señala que esto corresponde a las autoridades floridanar.

La normativa SB 4-C se ha convertido en símbolo del combate de los estados gobernados por republicanos contra la migración irregular, pues otras entidades han buscado replicarla, por lo que la decisión judicial de fondo sobre este tema tendrá implicaciones nacionales.

Ante el regreso a clases familias inmigrantes temen redadas de ICE



Las familias inmigrantes relataron la incertidumbre y el temor ante las redadas del Servicio de Inmigración y Control de Aduanas (ICE) ante el regreso de las clases. El ciclo lectivo 2025-26 inicia en estos días de agosto.

Si bien el regreso a clases suele ser una época emocionante para los estudiantes, en esta ocasión se traduce en temor, miedo, angustia e incertidumbre, con la duda latente sobre si vale la pena correr el riesgo de enfrentar a los agentes migratorios por llevar a los hijos a la escuela.

"Anticipamos que van a faltar varios alumnos por las redadas, porque por el temor de los padres de que les separen de sus hijos y de los hijos de dejar a sus padres.

Nuestra escuela ha sido muy golpeada por las redadas de ICE. Han estado en varias calles, en las cortes que están próximas, en los locales de Home Depot", cuenta Karina Pérez, profesora del centro Miguel Contreras, en Westlake, California.

No solo en California, en diferentes distritos escolares de Estados Unidos, la principal preocupación de los padres y familias en general se centra en que sus hijos sean sacados de las escuelas u otras situaciones como las que se han presentado anteriormente con funcionarios de ICE y otros cuerpos de seguridad en contra de la comunidad inmigrante.

Plan para protección de estudiantes:

La incertidumbre sobre la vuelta a clases llevó a

muchos padres a retirar a sus hijos de las escuelas, en lo que se traduce como "un acto de amor" para proteger a los niños en medio de la ofensiva organizada por ICE.

"Mantengan a los hijos inscritos en las escuelas, sigan luchando por ellos, hagan un plan.

No pueden dejar que ese miedo los detenga y que eso elimine el sueño de esos niños", pidió Karla Hernández-Matt, presidenta de la asociación de maestros de Florida, pese a la situación.

Muchos padres y madres de estudiantes han tomado la decisión de recurrir a puntos de encuentro en los que se entregan útiles escolares, ropa y mochilas para que los pequeños puedan aprovecharlos en su vuelta a las aulas.

¡CELEBRANDO 10º ANIVERSARIO DE TACOS AL PASTOR DIANITA!

GRACIAS POR SU PREFERENCIA, ESTAMOS PARA SERVIRLE.

- TACOS
- GORDITAS
- SOPESES
- PICADITAS
- HUARACHES
- ENCHILADAS
- QUESADILLAS
- CHILAQUILES
- HAMBURGUESAS
- TENDERS

936.305.5039 • 936.205.7436

1724 SOUTH ST, NACOGDOCHES, TX 75964

LUFKIN FEDERAL CREDIT UNION

Cualquier persona que viva, trabaje, asista a una iglesia o escuela del condado Angelina, puede abrir una cuenta en la Cooperativa Lufkin Federal Credit Union

¡También los Comercios y Entidades!

204 Gobblers Knob • lufkinfcu.com • 936-632-4397

¿Necesita un Préstamo?

Préstamos para Casas | Propiedades Comerciales | Para Renovaciones
Para Automóviles | Sobre el valor Acumulado de la Vivienda | Personales

Citizens 1st BANK 3010 University Dr. | Nacogdoches | 936-560-1401 Se Habla Español

TERESA SOLIS Oficial Bancaria MLO# 1771449

RUBEN CARMONA Vice Presidente MLO# 715297

MEMBER FDIC EQUAL HOUSING LENDER

www.Citizens1stBank.com

Crece el robo en beneficios SNAP en múltiples estados ¿cómo prevenir ser una víctima?



Normalmente este tipo de movimientos fraudulentos ocurren en lugares lejanos a tu residencia o a la zona en la que normalmente haces tus compras, eso indica un uso fraudulento.

En caso de detectar un movimiento de este tipo, las agencias estatales recomiendan actuar rápida-

mente. Para ello, los pasos a seguir son:

- Reportar el robo a la oficina local de SNAP o al número de atención de tu estado.
- Solicitar una nueva tarjeta EBT para evitar futuros fraudes.
- Documentar las transacciones sospechosas y guardar cualquier eviden-

cia.

• Consultar si tu estado ofrece reembolso de beneficios robados. Algunos estados ya han implementado políticas de reposición.

Cómo prevenir ser víctima de fraude en tu tarjeta EBT:

Para proteger tu tarjeta EBT, el Programa SNAP recomienda:

- No compartir tu PIN confidencial con nadie.
- Revisar tu saldo regularmente desde apps ofi-

ciales o portales seguros.

• Evita hacer uso de terminales sospechosas.

• Usar fundas RFID para evitar escaneo no autorizado.

Muchas familias dependen exclusivamente de estos fondos para comprar alimentos, y perderlos puede significar pasar hambre durante semanas, por lo que tienes que ser especialmente cuidadoso al momento de hacer uso de la tarjeta para hacer tus compras.

El programa de Beneficios SNAP (Supplemental Nutrition Assistance Program en inglés) es una fuente de alivio económico para millones de familias en todo el país. Sin embargo, el uso inadecuado de la tarjeta EBT con la que puedes disponer de los recursos puede hacerla vulnerable a un robo o hackeo.

Esto ha quedado de manifiesto, ya que se ha reportado un incremento alarmante en el robo de estos recursos y muchas de estas familias se han quedado sin acceso a alimentos básicos.

Además, con el aumento de la tecnología, los

delincuentes cibernéticos han accedido a cada vez más herramientas para clonar las tarjetas EBT y robar los fondos antes de que los beneficiarios puedan usarlos. Esta práctica fraudulenta se ha detectado con mayor frecuencia durante 2025, en estados como California, Texas, Florida y Nueva York, entre otros.

¿Fuiste víctima de un fraude en tu tarjeta EBT?

Si el saldo de tu beneficio SNAP desaparece sin explicación, o si tu tarjeta EBT muestra movimientos (compras) que no reconoces, es posible que hayas sido víctima de clonación.

TOSE WHO HOST LOSE THE MOST

No participes en el consumo de alcohol entre menores. Proporcionar alcohol a menores es **ILEGAL.**

THE COALITION
Coming together for a better community
(936) 634-9308 | angelinacoalition.org

GOUND CHEVROLET
¡JUNTOS CONDUCCIMOS!

GM Certified USED VEHICLES GOUND

GOUND CHEVROLET

FIND NEW ROADS™

CHEVROLET GOUND

NUEVA

2025 CHEVROLET SILVERADO 1500
STOCK #: 158752

NUEVA

2024 CHEVROLET COLORADO LT
STOCK #: 311747

VISITENOS HOY Y UNO DE NUESTROS INTEGRANTES SE COMUNICARÁ CON USTED EN ESPAÑOL
WWW.GOUNDCHEVY.COM • 936.553.3147 • 936.585.4491 • 1015 NORTH ST. NACOGDOCHES, TX